

Codice A15000

D.D. 2 aprile 2019, n. 331

**Adempimenti contabili connessi all'art. 12 della L.R. n. 7 del 29/06/2018 - presa d'atto proroga e relativo subentro nell'Accordo per la messa a disposizione della struttura personale ed organizzativa in Burkina Faso. Impegno di spesa pari a euro 15.591,14 o.f.i. sul cap. 112042 del bilancio 2019-2021, anno 2019 a favore della Comunita Impegno Servizio Volontariato onlus (CISV) (codice beneficiario 15324)**

Premesso che

in attuazione della legge n. 476 del 31/12/1998 di ratifica ed esecuzione della Convenzione per la tutela dei minori e la cooperazione in materia di adozione internazionale, fatta a l'Aja il 29/05/1993, la Regione Piemonte con legge regionale n. 30 del 16/11/2001 ha istituito l'Agenzia regionale per le adozioni internazionali (ARAI), con il compito di:

- svolgere pratiche di adozione internazionale,
- realizzare progetti di cooperazione a favore dell'infanzia in difficoltà d'intesa con il Settore competente presso la Giunta Regionale e finalizzati ad attuare il principio di sussidiarietà dell'adozione internazionale nei Paesi di provenienza dei minori,
- fornire supporto tecnico scientifico all'Assessorato regionale competente in materia e ogni altra funzione assegnata agli Enti autorizzati dalla legge nazionale n. 476 del 1998;

considerato che l'art. 12 della Legge regionale n. 7 del 29 giugno 2018 norma il procedimento legislativo di internalizzazione dell'ARAI, stabilendo al comma 1 che "Allo scopo di promuovere le politiche in materia di adozioni internazionali in applicazione del principio di sussidiarietà e di assicurare il sostegno alle famiglie che intendono adottare conferendo incarico ad un organismo pubblico, la Regione, al fine di assicurare il contenimento della spesa e la continuità nell'esercizio delle funzioni, trasferisce le funzioni esercitate dall'Agenzia regionale per le adozioni internazionali (ARAI), istituita in attuazione dell'articolo 39 bis, comma 2, della legge 4 maggio 1983, n. 184 (Diritto del minore ad una famiglia), alla direzione regionale competente in materia di adozioni internazionali e ne individua la struttura organizzativa cui ascrivere le competenze con atto di organizzazione", fissando la chiusura dell'ARAI al 31 dicembre 2018;

preso atto che la Direzione regionale competente in materia di adozioni internazionali è la Direzione Coesione Sociale e la struttura organizzativa a cui è stata attribuita, con Deliberazione n. n. 36-7056 del 14 giugno 2018 la gestione del Servizio regionale per le Adozioni internazionali è il Settore "Politiche per le famiglie, minori e giovani, sostegno alle situazioni di fragilità sociale";

visto, in merito alle modalità ed al titolo del subentro dell'amministrazione regionale nelle attività e nella gestione complessiva dell'ARAI, l'art. 32 della legge regionale n. 20 del 17/12/2018, ove viene introdotto, ad integrazione dell'art. 12 della legge regionale n. 7/2018, il comma 2 bis, che così dispone: "Dal 1° gennaio 2019 la Regione Piemonte succede a titolo universale e subentra all'Agenzia regionale adozioni internazionali nei rapporti giuridici attivi e passivi, poteri e competenze e ne esercita le funzioni, senza soluzione di continuità, nel rispetto degli equilibri di finanza pubblica";

dato atto che il suddetto subentro consente alla Regione Piemonte di gestire gli aspetti contabili-finanziari del "Servizio regionale per le Adozioni internazionali", senza interruzione delle attività e dei servizi, con l'istituzione di nuovi e specifici capitoli di entrata e di spesa, come previsto nella Legge regionale 21 dicembre 2018, n. 30 "Autorizzazione all'esercizio provvisorio del bilancio della Regione Piemonte per gli anni 2019- 2021 e disposizioni finanziarie";

vista la D.G.R. n. 73-8225 del 20/12/2018 avente ad oggetto “Assunzione in capo alla Regione Piemonte delle funzioni svolte dall’ARAI (Agenzia regionale per le adozioni internazionali) - adempimenti connessi all’art. 12 della legge regionale n. 7 del 29 giugno 2018”, che prevede tra l’altro il subentro della Regione Piemonte nei rapporti con i fornitori, riguardanti prestazioni commerciali o professionali, oltre che nei rapporti convenzionali di altra natura, in essere al 31.12.2018 e prorogati con provvedimento del Direttore pro tempore dell’ARAI al 30 giugno 2019, secondo la normativa vigente, in quanto ritenuti necessari per l’ordinaria funzionalità del Servizio, al fine di poter garantire l’effettiva possibilità di concreto esercizio delle funzioni proprie al Servizio per le Adozioni internazionali;

richiamato il decreto n. 143 del 28/12/2018 con cui il Direttore pro tempore dell’ARAI-Regione Piemonte proroga i contratti in essere, dando atto del successivo subentro dal 1 gennaio 2019, da parte della Regione Piemonte, in tutti quei rapporti con i fornitori, riguardanti prestazioni commerciali o professionali, ritenuti necessari per assicurare la prosecuzione di tutte le funzioni già in capo all’ARAI;

dato atto che, per quanto riguarda la messa a disposizione di servizi riguardanti la struttura personale ed organizzativa per lo svolgimento delle attività di cooperazione e di adozione internazionale in Burkina Faso, il suddetto decreto del Direttore dell’ARAI-Regione Piemonte indica l’accordo ed il relativo addendum stipulato con la Comunità Impegno Servizio Volontariato onlus (CISV) (rep. n. 1412 del 09/04/2018 e rep. n. 1422 del 06/06/2018) e approvati con decreti del Direttore dell’ARAI n. 27 del 22/03/2018 e n. 68 del 30/05/2018;

dato atto che in merito all’attività riguardante le adozioni internazionali, l’ARAI è stata iscritta dalla Commissione per le adozioni internazionali presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri all’Albo nazionale degli Enti autorizzati per lo svolgimento di pratiche relative all’adozione di minori stranieri provenienti anche dal Burkina Faso e che ad oggi il subentrato Servizio regionale per le adozioni Internazionali risulta operativo nel suddetto Paese;

preso atto che, a seguito delle Convenzioni stipulate e dei provvedimenti con cui la Commissione per le adozioni internazionali presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri ha deliberato l’ampliamento dell’operatività territoriale dell’ARAI - Regione Piemonte alle Regioni Liguria, Valle d’Aosta, Lazio e Calabria, anche le coppie residenti in Liguria, Valle d’Aosta, Lazio e Calabria accedono ai servizi resi dall’ARAI - Regione Piemonte;

tenuto conto che, come indicato nella D.G.R. n. 73-8225 del 17/12/2018, alla data del 15 dicembre 2018 risultavano in carico all’ARAI le seguenti procedure adottive:

- 33 in fase di deposito e depositate presso l’Autorità straniera;
- 22 con una proposta di abbinamento in corso;
- 139 in carico per la redazione delle relazioni post adottive richieste dal Paese straniero;

ravvisata pertanto la necessità di assicurare per lo svolgimento delle suddette procedure adottive-in Burkina Faso la presenza di un’idonea struttura organizzativa e dato atto che il relativo accordo prorogato, di cui al decreto n. 143 del 28/12/2018 del Direttore pro tempore dell’ARAI-Regione Piemonte, è indispensabile per un corretto ed efficace esercizio delle funzioni in materia di adozioni internazionali nel suddetto Paese;

dato atto, inoltre, che, allo scadere dell’accordo oggetto della presente determinazione dirigenziale, si provvederà a garantire la prosecuzione delle attività di cui trattasi, tramite le procedure previste dalla normativa vigente in materia;

ritenuto per i predetti motivi di procedere con il subentro, dal 1 gennaio 2019, da parte della Regione Piemonte, approvando uno schema di addendum all'accordo sottoscritto con ARAI-Regione Piemonte e con scadenza 30 giugno 2019, che dia atto delle relative modifiche intercorse secondo quanto indicato nell'Allegato 1) e nell'Allegato 2), per quanto riguarda il relativo quadro economico;

dato atto che gli Allegati 1) e 2) costituiscono parte integrante e sostanziale del presente provvedimento;

precisato che la già citata DGR 73-8225 del 20.12.2018 demanda alla Direzione competente gli adempimenti necessari per garantire la rappresentatività in Italia e all'estero del Servizio regionale per le adozioni internazionali;

ravvisata la necessità di procedere ad impegnare, per il periodo dall'1/01/2019 al 30/06/2019, la complessiva somma di € 15.591,14 sul capitolo 11204 del Bilancio della Regione Piemonte 2019-2021, annualità 2019, che presenta idonea disponibilità;  
ritenuto infine di autorizzare l'erogazione dei corrispettivi dovuti, dietro presentazione di idonea documentazione contabile, vistata dalla Dirigente del Settore "Politiche per le famiglie, minori e giovani, sostegno alle situazioni di fragilità sociale" per la regolarità del servizio;

attestata la regolarità amministrativa del presente atto ai sensi della DGR 1 – 4046 del 17 ottobre 2016;

Tutto ciò premesso

#### IL DIRETTORE

visto il D.lgs. n. 165/2001 "Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche" e s.m.i.";

vista la L.R. n. 23/2008 "Disciplina dell'organizzazione degli uffici regionali e disposizioni concernenti la dirigenza e il personale" e s.m.i.";

visto il D.lgs. 14/03/2013, n. 33 "Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni";

visto l'art. 12 della Legge regionale n. 7 del 29/06/2018, così come integrato dalla legge n. 20 del 17/12/2018;

vista la D.G.R. n. 12-5546 del 29 agosto 2017 "Linee guida in attuazione della D.G.R. 1-4046 del 17.10.2016 in materia di rilascio del visto preventivo di regolarità contabile e altre disposizioni in materia contabile",

vista la D.G.R. n. 73-8225 del 20/12/2018;

Visto il decreto del Direttore pro tempore dell'ARAI-Regione Piemonte n. 143 del 28/12/2018;

vista la Legge regionale 19 marzo 2019, n. 9 di approvazione del "Bilancio di previsione finanziario 2019-2021";

Vista la D.G.R. n. 1-8566 del 22 marzo 2019 "Legge regionale 19 marzo 2019, n. 9 "Bilancio di previsione finanziario 2019-2021". Approvazione del Documento Tecnico di Accompagnamento e

del Bilancio Finanziario Gestionale 2019-2021. Disposizioni di natura autorizzatoria ai sensi dell'articolo 10, comma 2, del D.lgs. 118/2011 s.m.i."

*determina*

- di prendere atto, per le motivazioni esposte in premessa, che l'Accordo con la Comunità Impegno Servizio Volontariato onlus (CISV) per la messa a disposizione di servizi riguardanti la struttura personale ed organizzativa per lo svolgimento delle attività di cooperazione e di adozione internazionale in Burkina Faso, prorogata con decreto n. 143 del 28/12/2018 del Direttore pro tempore dell'ARAI-Regione Piemonte, è indispensabile per una corretta ed efficace prosecuzione dell'esercizio delle funzioni in materia di adozioni internazionali già in capo all'ARAI, e di disporre il relativo subentro da parte della Regione Piemonte dall'1 gennaio 2019;
- di approvare uno schema di addendum all'accordo sottoscritto con ARAI-Regione Piemonte e la Comunità Impegno Servizio Volontariato onlus (CISV), che dia atto delle relative modifiche intercorse secondo quanto indicato nell'Allegato 1) e nell'Allegato 2) per quanto riguarda il relativo quadro economico;
- di dare atto che gli Allegati 1) e 2) costituiscono parte integrante e sostanziale del presente provvedimento;
- di impegnare, in favore della Comunità Impegno Servizio Volontariato onlus (CISV), (codice beneficiario n. 15324) per i servizi specificati in narrativa la somma complessiva di € 15.591,14 annualità 2019, che presenta idonea disponibilità.

Ai sensi degli art.li 5, 6 e 7 del D.Lgs 118/2011 e s.m.i., la transazione elementare del presente impegno è:

Missione: 12 Diritti sociali, politiche sociali e famiglia

Programma: 1201 Interventi per l'infanzia e i minori e per asili nido

Conto Finanziario: U.1.03.02.11.999 Altre prestazioni professionali e specialistiche n.a.c.

Cofog: 10.4 Famiglia

Transazione Unione Eur.: 8 "Spese non correlate ai finanziamenti dell'Unione europea"

Ricorrente: 4 "Spese non ricorrenti"

Perimetro sanitario: "spese delle gestione ordinaria della regione"

- di autorizzare l'erogazione dei corrispettivi dovuti, dietro presentazione di idonea documentazione contabile, vistata dal Dirigente del Settore "Politiche per le famiglie, minori e giovani, sostegno alle situazioni di fragilità sociale" per regolarità del servizio.

Avverso la presente determinazione è ammesso ricorso al T.A.R. entro 60 giorni, ovvero ricorso straordinario al Capo dello Stato entro 120 giorni dalla notificazione o dall'intervenuta piena conoscenza del suddetto atto, ovvero l'azione innanzi al Giudice Ordinario, per tutelare un diritto soggettivo, entro il termine di prescrizione previsto dal Codice Civile.

La presente determinazione sarà pubblicata sul B.U. della Regione Piemonte ai sensi dell'art. 61 dello Statuto e dell'art 5 L.R. 22/2010 ed è soggetta a pubblicazione sul sito della Regione Piemonte, sezione Amministrazione Trasparente, ai sensi degli artt. 23, comma 1 lett. b), e 37 del D.lgs. n. 33/2013.

Le funzionarie estenditrici

Dott.ssa Daniela Perini

Dott.ssa Concetta Trapani

Visto

La Dirigente del Settore

Politiche per le famiglie, minori e giovani,  
sostegno alle situazioni di fragilità sociale

Dott.ssa Antonella Caprioglio

Il Direttore Regionale  
Dott. Gianfranco Bordone

Allegato

**Addendum all'Accordo rep. n. 1412 del 09/04/2018 e rep. n. 1422 del 06/06/2018 tra l'ARAI-Regione Piemonte e Comunità Impegno Servizio Volontariato onlus (CISV) per la messa a disposizione di servizi riguardanti la struttura personale ed organizzativa per lo svolgimento delle attività di cooperazione e di adozione internazionale in Burkina Faso.**

**PREMESSO CHE**

- in data 22/03/2018 è stato sottoscritto un Accordo (rep. n. 1412 del 09/04/2018) tra l'ARAI-Regione Piemonte e Comunità Impegno Servizio Volontariato onlus (di seguito CISV) per la messa a disposizione di servizi riguardanti la struttura personale ed organizzativa per lo svolgimento delle attività di cooperazione e di adozione internazionale in Burkina Faso con scadenza il 31/12/2018;
- in data 30/05/2018 tra ARAI-Regione Piemonte e il CISV è stato sottoscritto un addendum (rep. n. 1422 del 06/06/2018) al suddetto accordo con il quale è stato sostituito soltanto l'art. 3 riguardante la "Messa a disposizione di personale esperto e rimborso da parte di ARAI";
- con l'art. 12 della legge regionale n. 7 del 29/06/2018 successivamente integrato dalla legge regionale n. 20 del 17 dicembre 2018, la Regione Piemonte trasferisce, a far data dall'1 gennaio 2019, le funzioni esercitate dall'Agenzia regionale per le adozioni internazionali alla Direzione regionale Coesione Sociale - Settore *"Politiche per le famiglie, minori e giovani, sostegno alle situazioni di fragilità sociale"*;
- il suddetto articolo 12 prevede il subentro della Regione Piemonte, a titolo universale, in tutti i rapporti giuridici attivi e passivi in capo all'ARAI;
- con decreto n. 143 del 28/12/2018 il Direttore dell'ARAI ha disposto anche la proroga dall'1 gennaio 2019 e fino al 30 giugno 2019 del suddetto Accordo (rep. n. 1412 del 09/04/2018) e relativo addendum (rep. n. 1422 del 06/06/2018);

Tutto ciò premesso

la Regione Piemonte - Direzione Coesione Sociale, con sede in Torino, Via Magenta n. 12, nella persona del suo Direttore, dott. Gianfranco Bordone, in conformità a quanto previsto dalla DGR 73-8225 del 20.12.2018

### **SUBENTRA**

nell'Accordo (rep. n. 1412 del 09/04/2018) con il relativo addendum (rep. n. 1422 del 06/06/2018) per la messa a disposizione di servizi riguardanti la struttura personale ed organizzativa per lo svolgimento delle attività di cooperazione e di adozione internazionale in Burkina Faso, che qui si intende integralmente trascritto e riportato fatte salve le seguenti modifiche:

1. L'Accordo con il relativo addendum è prorogato dall'1/01/2019 fino al 30/06/2019.
2. Per la parte economica relativa ai servizi messi a disposizione le parti sottoscrivono l'Allegato 2) che costituisce parte integrante e sostanziale del presente addendum.

Torino,

Per la Regione Piemonte  
Il Direttore della Coesione Sociale  
Dott. Gianfranco Bordone

Per accettazione  
Per Comunità Impegno Servizio  
Volontariato Onlus (CISV)  
Il legale rappresentante  
Federico Perotti

## ALLEGATO 2 ALLA DETERMINA N. .... DEL ..... / ..... / .....

QUADRO ECONOMICO - ADDENDUM TRA  
PIEMONTE-DIREZIONE COESIONE SOCIALE E CISV

REGIONE

PERIODO 01.01.2019 - 30.06.2019

| VOCE                   | DESCRIZIONE  | UNITÀ                        | COSTO UNITARIO (FCFA) | COSTO UNITARIO (EURO) | QUANTITÀ | COSTO TOTALE PRIMO SEMESTRE (FCFA) | COSTO TOTALE PRIMO SEMESTRE (EURO) |
|------------------------|--|------------------------------|-----------------------|-----------------------|----------|------------------------------------|------------------------------------|
| 1                      | TRADUZIONE DOSSIER (VARIABILE ma in media 20 pagine a bambino)   | pagine                       | 7.000                 | 10,67                 | 70       | 490.000                            | 747,00                             |
| 2                      | LOCAZIONE AUTO CISV  | gg                           | 23.500                | 35,83                 | 12       | 282.000                            | 429,91                             |
| 3.1                    | CARBURANTE AUTO CISV per viaggi e spostamenti (vedi "Previsione consumo auto CISV")  | forfait annuo percorrenza km | 1.141.350             | 1.739,98              | 0,5      | 570.675                            | 869,99                             |
| 3.2                    | CARBURANTE AUTO E MOTO PERSONALI per viaggi e spostamenti (vedi "Previsione consumo mezzi privati)   | forfait annuo percorrenza km | 344.300               | 524,88                | 0,5      | 172.150                            | 262,44                             |
| 4                      | SPESE di SUPPORTO LOGISTICO (ricariche telefoniche, spedizioni, pedaggio, ristorazione, alloggio, taxi,)                                     | forfait/mese                 | 135.000               | 205,81                | 6        | 810.000                            | 1.234,84                           |
| 5                      | SPESE AFFITTO UFFICIO ARAI E UTENZE : locazione, acqua, elettricità, sorveglianza, manutenzione varia, pulizie, internet, minuta cancelleria | forfait/mese                 | 216.000               | 329,29                | 6        | 1.296.000                          | 1.975,74                           |
| 6                      | CONTRATTO AUTISTA (impiegato 2 gg alla settimana)  | mese/uomo                    | 53.754                | 81,95                 | 6        | 322.526                            | 491,69                             |
| 7                      | ASSICURAZIONE AUTISTA  | mese/uomo                    | 20.000                | 30,49                 | 12       | 240.000                            | 365,88                             |
| 8                      | SPESE MEDICHE DEI BAMBINI  | annuo                        | 525.000               | 800,36                | 0,5      | 262.500                            | 400,18                             |
| 9                      | IMPREVISTI   | annuo                        | 291.200               | 443,93                | 0,5      | 145.600                            | 221,97                             |
| 11                     | DOSSIER ASSISTENZA COPPIE  | dossier                      | 655.957               | 1.000,00              | 3        | 1.967.871                          | 3.000,00                           |
| 12                     | CONTRATTO REFERENTE GUIGMA Irène   | mese/uomo                    | 459.789               | 700,94                | 6        | 2.758.734                          | 4.205,66                           |
| 13                     | ASSICURAZIONE REFERENTE GUIGMA Irène   | mese/uomo                    | 20.000                | 30,49                 | 12       | 240.000                            | 365,88                             |
| <b>TOTALE</b>          |  |                              |                       |                       |          | <b>9.558.056</b>                   | <b>14.571,16</b>                   |
| <b>7% SERVIZI</b>      |  |                              |                       |                       |          | <b>669.064</b>                     | <b>1.019,98</b>                    |
| <b>TOTALE GENERALE</b> |  |                              |                       |                       |          | <b>10.227.120</b>                  | <b>15.591,14</b>                   |